

# Russell Hobbs®

## INSTRUCTIONS AND WARRANTY



**MODEL: RHPF-40**

**RUSSELL HOBBS PEDESTAL FAN**

## **INTRODUCTION**

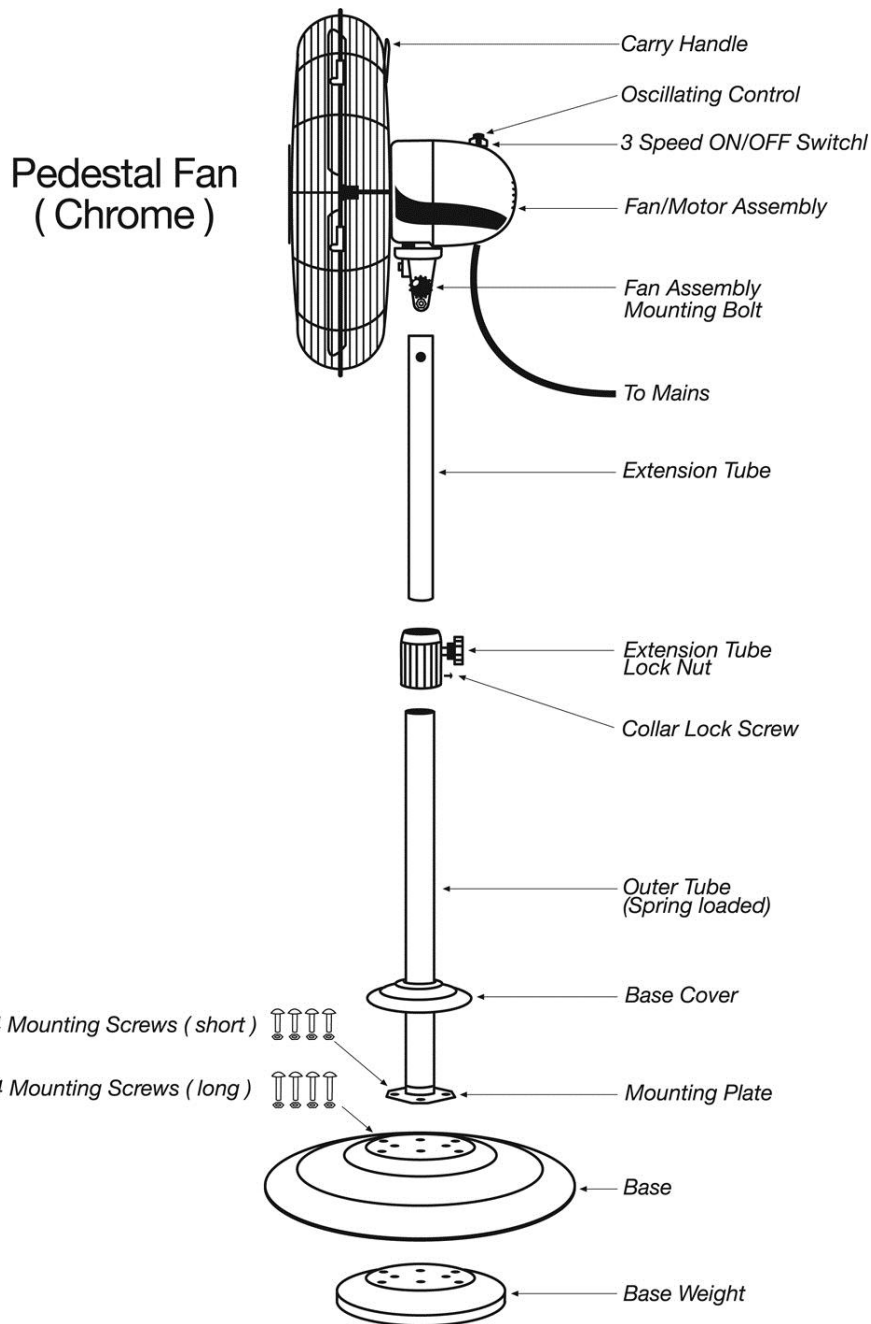
Thank you for purchasing the Russell Hobbs RHPF-40 Oscillating Pedestal fan. Each unit has been manufactured to ensure safety, reliability & ease of use. Before use, please read these instructions carefully, and keep them for further reference.

## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

When using your Russell Hobbs fan, basic precautions should always be followed including the following:

1. Make sure the power used corresponds to the one indicated on the rating label.
2. Use the fan only for use as described in this instruction manual.
3. To protect against electrical shock, do not place fan in front of a window.
4. Do not cover.
5. Do not immerse unit, plug or cord in water or allow for liquid to come into contact with any part of the fan.
6. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
7. Unplug the fan from the power supply when: not in use, when moving from one location to another, before putting on or taking off parts and before cleaning.
8. Avoid coming into contact with any moving part.
9. To avoid vibration, place the fan on a smooth level surface.
10. Never operate the fan with a damaged power cord or plug, or after it has fallen or damaged in any way.
11. Do not allow objects to fall into the openings and do not insert objects through the guard when the fan is in operation.
12. Do not operate without fan grilles properly in place.
13. Do not use outdoors.
14. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
15. To disconnect, grip plug, and pull from wall outlet. Never pull on the cord.
16. Do not try to cover, extend or stretch the mains cable.
17. Never attempt to open any part or dismantle the controls. Responsibility for failure cannot be accepted if this instruction has been ignored.
18. This product is intended for household use only. Industrial or commercial use invalidates the warranty.

## PARTS NAME & LOCATION



## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Your Russell Hobbs Fan has been boxed unassembled to minimize packaging waste. Each part fits together easily and can be removed for cleaning, and storage.

1. Take the fan out of the box and remove any protective wrappings.
2. Place all the parts on the floor.
3. Remove the four position screws on the base, align the base with the four holes on the holding plate, insert the four position screws and tighten.
4. Remove the four position screws on the motor and align the rear guard with the four holes on the motor (handle facing top of the fan) insert the four position screws and tighten.
5. Loosen the set screw on the blade; slide the blade on to the shaft of the motor. Tighten the set screw on to the flat side of the shaft to secure the blade ensuring the blade does not damage the guards.
6. Assemble the front guard to the rear guard. Tighten the connecting screw and nut; thereafter secure the retaining clips.

## **OPERATING INSTRUCTIONS**

1. The on/off switch is incorporated in the speed control switch on the head of the fan.
2. Your Russell Hobbs fan control has three speed settings. The various speed settings assist in regulating the airflow from the fan:
  - 0 The fan is switched off.
  - 1 The fan operates at the lowest speed.
  - 2 The fan operates at the medium speed.
  - 3 The fan operates at the highest speed.
3. The fan can operate in oscillation or static mode;
4. To make the fan head oscillate, push down the Oscillation Knob.
5. To stop the fan head from oscillating pull the Oscillation Knob up.
6. The head of the fan can be adjusted up or down - to do this unplug unit, loosen the adjusting knob; adjust the fan to the desired angle. To secure tighten the Adjusting Knob.

## **CLEANING**

1. Before cleaning, always ensure the fan is switched off and disconnected from the electrical socket.
2. Wipe off dust and dirt with a warm moist cloth and then buff with dry cloth.
3. Do not immerse the fan in water or other fluids.

## CONNECTING THE 3-PIN PLUG

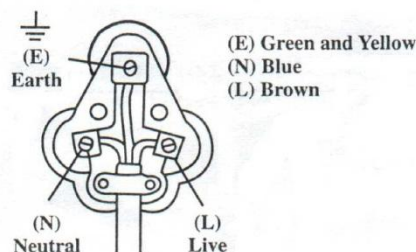
Should the need arise to change the fitted/moulded plug, follow these instructions:

### Mains (AC) Operation

This unit is designed to operate on 230V current only. Connecting to other power sources may damage the unit.

Connect three-pin plug as follows:

The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following:  
Green/Yellow = Earth                      Blue = Neutral                      Brown = Live



**NOTE:** This appliance is a class two product and as such does not have an Earth wire. Please follow the above instructions leaving out the connection for the Earth wire.

## PROBLEM SOLVING

There are no user serviceable parts in this appliance. If the appliance is not operating correctly, please check that:

1. You have followed the instructions correctly.
2. The unit has been wired correctly and the wall socket is switched on.
3. The mains power supply is ON.

If the appliance still does not work:

In the first instance, consult your retailer for possible repair or replacement. If your retailer fails to solve your problem and you need to return the appliance, make sure that:

1. The unit is packed carefully and complete into its original packaging.
2. Proof of purchase is attached.
3. Give the reason why you are returning it.

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its Service Agents in order to avoid a hazard. If service should become necessary within the warranty period, the appliance should be returned to an approved Home of Living Brands (PTY) LTD service center. Servicing outside the warranty period is still available, however this will be chargeable. If the

power supplies cord becomes damaged the manufacturer or an approved service agent must replace it.

**PLEASE AFFIX YOUR PROOF OF PURCHASE/RECEIPT HERE  
IN THE EVENT OF A CLAIM UNDER WARRANTY THIS RECEIPT MUST BE PRODUCED.**

### **WARRANTY**

1. Home of Living Brands (Pty) Limited (“Home of Living Brands”) warrants to the original purchaser of this product (“the customer”) that this product will be free of defects in quality and workmanship which under normal personal, family or household use and purpose may manifest within a period of 1 (one) year from the date of purchase (“warranty period”).
2. Where the customer has purchased a product and it breaks, is defective or does not work properly for the intended purpose, the customer must notify the supplier from whom the customer bought the product (“the supplier”) thereof within the warranty period. Any claim in terms of this warranty must be supported by a proof of purchase. If proof of purchase is not available, then repair, and/or service charges may be payable by the customer to the supplier.
3. The faulty product must be taken to the supplier's service centre to exercise the warranty.
4. The supplier will refund, repair or exchange the product in terms of this warranty subject to legislative requirements. This warranty shall be valid only where the customer has not broken the product himself, or used the product for something that it is not supposed to be used for. The warranty does not include and will not be construed to cover products damaged as a result of disaster, misuse, tamper, abuse or any unauthorised modification or repair of the product.
5. This warranty will extend only to the product provided at the date of the purchase and not to any expendables attached or installed by the customer.
6. If the customer requests that the supplier repairs the product and the product breaks or fails to work properly within 3 (three) months of the repair and not as a result of misuse, tampering or modification by or on behalf of the customer, then the supplier may replace the product or pay a refund to the customer.
7. The customer may be responsible for certain costs where products returned are not in the original packaging, or if the packaging is damaged. This will be deducted from any refund paid to the customer.

#### **HOME OF LIVING BRANDS (PTY) LTD (JOHANNESBURG)**

JOHANNESBURG

TEL NO. (011) 490-9600

CAPE TOWN

TEL NO. (021) 552-5161

DURBAN

TEL NO. (031) 792-6000

[www.homeoflivingbrands.co.za](http://www.homeoflivingbrands.co.za)

## **INTRODUÇÃO**

Obrigado por ter comprado a Ventoinha com pedestal oscilante RHPF-40 da Russell Hobbs. Cada unidade foi fabricada de forma a garantir a segurança, fiabilidade e simplicidade de utilização. Antes de utilizar, leia atentamente estas instruções e guarde-as para futura referência.

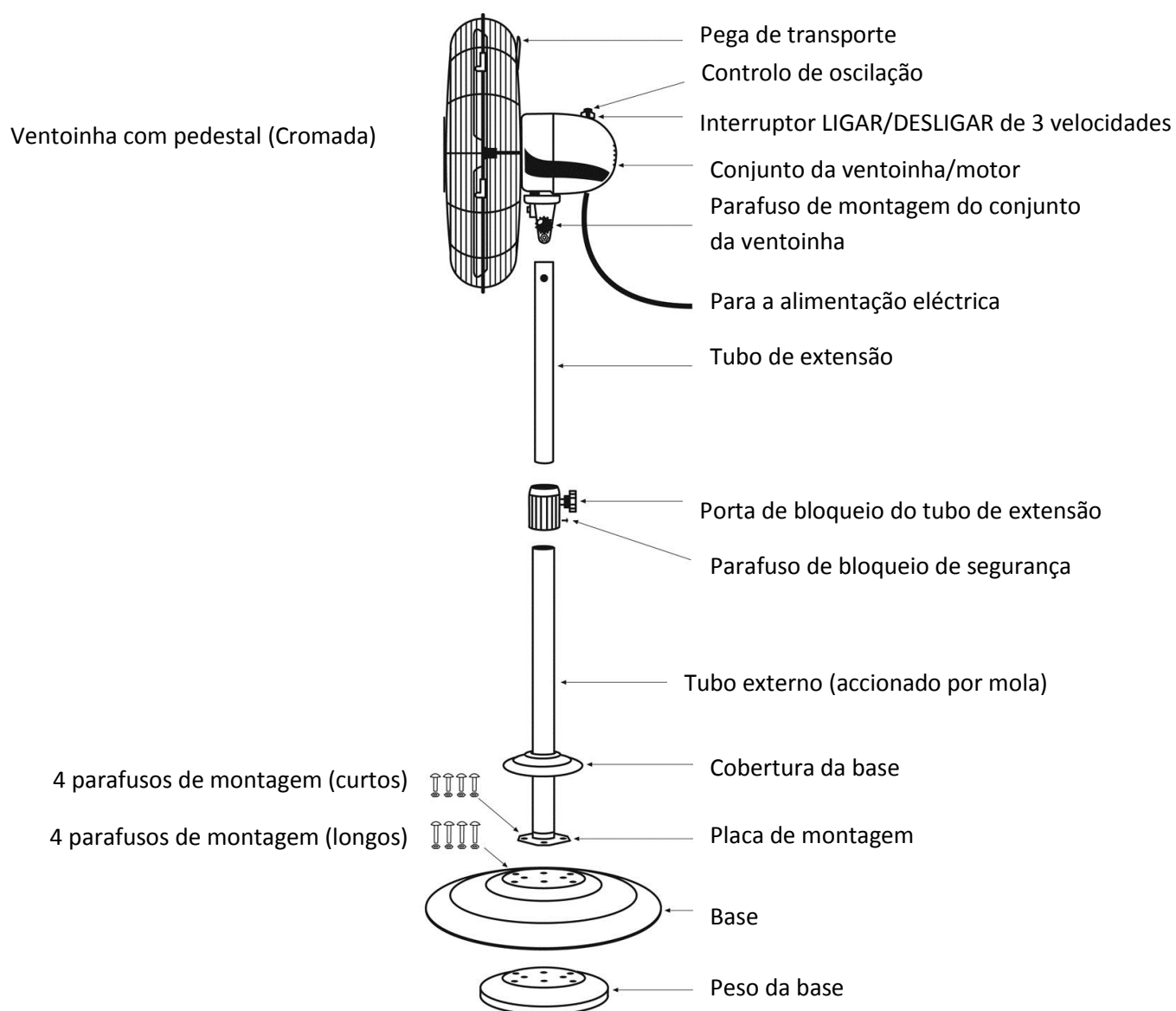
## **SALVAGUARDAS IMPORTANTES:**

Quando utilizar a sua ventoinha da Russell Hobbs, deve seguir sempre as precauções de segurança básicas, incluindo o seguinte:

1. Certifique-se de que a energia utilizada corresponde à energia indicada na etiqueta de classificação.
2. Utilizar a ventoinha apenas conforme descrito neste manual de instruções.
3. Para proteger contra choque eléctrico, não coloque a ventoinha em frente a uma janela.
4. Não cubra a ventoinha.
5. Não mergulhe a unidade, a ficha ou o cabo em água nem permita que o líquido entre em contacto com qualquer parte da ventoinha.
6. É necessária uma supervisão de perto quando qualquer aparelho for utilizado por ou perto de crianças.
7. Desligue a ventoinha da fonte de alimentação quando: não estiver a ser utilizada, antes de limpar ou quando adicionar ou remover peças.
8. Evite qualquer contacto com as peças em movimento.
9. Para evitar a vibração, coloque a ventoinha numa superfície nivelada macia.
10. Nunca utilize a ventoinha com um cabo ou ficha danificados ou depois de cair ou se ter danificado de alguma forma.
11. Não permita que os objectos caiam nas aberturas e não insira objectos pela protecção quando a ventoinha está em funcionamento.
12. Não utilize sem as grelhas da ventoinha devidamente colocadas.
13. Não utilizar no exterior.
14. Não deixe o cabo suspenso pela extremidade de uma mesa ou balcão, ou que toque em superfícies quentes.
15. Para desligar, pegue na ficha e puxe da tomada. Nunca puxe pelo cabo.
16. Não tente cobrir, estender ou esticar o cabo de alimentação.
17. Nunca tente abrir qualquer parte nem desmantelar os controlos. A responsabilidade quanto a falhas não podem ser aceites, caso estas instruções tenham sido ignoradas.
18. Este produto destina-se apenas a utilização doméstica. A utilização em ambientes industriais ou comerciais invalida a garantia.



## E LOCALIZAÇÃO DAS PEÇAS



## INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

A sua Ventoinha Russell Hobbs foi embalada desmontada para minimizar os desperdícios da embalagem. Cada peça encaixa-se facilmente e podem ser removida para fins de limpeza e armazenamento.

1. Retire a ventoinha da embalagem e remova quaisquer películas de protecção.
2. Coloque todas as peças no chão.

3. Remova os quatro parafusos na base, alinhe a base com os quatro orifícios na placa de suporte, insira os quatro parafusos e aperte.
4. Remova os quatro parafusos no motor alinhe a protecção posterior com os quatro orifícios no motor (com a pega virada para a parte superior da ventoinha), insira os quatro parafusos e aperte.
5. Solte o parafuso na lâmina; deslize a lâmina pelo eixo do motor. Aperte o parafuso na parte plana do eixo e fixe a lâmina garantindo que esta não danifica as protecções.
6. Monte a protecção frontal na protecção posterior. Aperte o parafuso de conexão e a porca; posteriormente, fixe os grampos de fixação.

## **INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO**

1. O interruptor para ligar/desligar está incorporado no interruptor de controlo de velocidade na cabeça da ventoinha.
2. O controlo da sua ventoinha Russell Hobbs tem três definições de velocidade. As várias definições de velocidade ajudam a regular o fluxo de ar da ventoinha:
  1. A ventoinha está desligada.
  2. A ventoinha opera à velocidade mais baixa.
  3. A ventoinha opera à velocidade média.
  4. A ventoinha opera à velocidade mais alta.
3. A ventoinha pode operar no modo de oscilação ou estático;
4. Para fazer com que a cabeça da ventoinha oscile, prima o botão de oscilação.
5. Para parar a oscilação da cabeça da ventoinha, puxe o botão de oscilação para cima.
6. A cabeça da ventoinha pode ser ajustada para cima ou para baixo – para o fazer, desligue a unidade, solte o botão de ajuste; ajuste a ventoinha para o ângulo desejado. Para fixar, aperte o botão de ajuste.

## **LIMPEZA**

1. Antes de limpar, certifique-se sempre de que a ventoinha está desligada e que a ficha está desconectada da tomada eléctrica.
2. Limpe o pó e a sujidade com um pano húmido quente e depois seque com um pano seco.
3. Não mergulhe a ventoinha em água ou em outros fluidos.

## LIGAÇÃO DA FICHA DE 3 PINOS

Cumpra com as instruções seguintes caso seja necessário substituir a ficha incorporada/moldada:

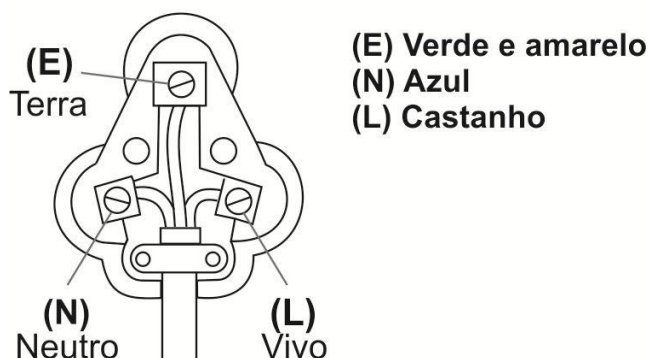
### Funcionamento através de ligação à electricidade (CA)

Esta unidade foi concebida para funcionar apenas com a corrente de 230V. A ligação a outras fontes de alimentação poderá danificar a unidade.

Ligue uma ficha de três pinos da seguinte maneira:

Os fios neste terminal de alimentação estão coloridos de acordo com o seguinte:

Verde/Amarelo= Terra Azul= Neutro Castanho= Vivo



NOTA: Este aparelho é um produto de classe dois e como tal, não tem um cabo de ligação à terra. Sigas as instruções acima deixando de lado a ligação para o cabo de ligação à terra.

## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O aparelho não contém componentes que possam ser reparados pelo utilizador. Se o aparelho não estiver a funcionar corretamente, verifique o seguinte:

1. Se seguiu as instruções corretamente.
2. A unidade foi devidamente ligada e se a tomada de parede está ligada.
3. A fonte de alimentação elétrica está ligada.

Se o aparelho continuar sem funcionar:

Em primeiro lugar, consulte o seu revendedor para uma possível reparação ou substituição. Se o revendedor não for capaz de resolver o problema e necessitar de devolver o aparelho, certifique-

se de que:

1. A unidade está cuidadosamente embalada na sua embalagem original com todas as peças.
2. Apresenta uma prova de compra.
3. Indique a razão para a sua devolução.

Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou seus agentes de assistência de forma a evitar qualquer perigo. Caso seja necessário reparar o aparelho dentro do período de garantia, o aparelho deve ser devolvido a um centro de assistência da Home of Living Brands (PTY) LTD aprovado. A reparação fora do período de garantia continua a ser possível, mas, contudo, será cobrada. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante ou por um agente de assistência aprovado.

**ANEXE A SUA PROVA DE COMPRA/RECIBO AQUI  
EM CASO DE RECLAMAÇÃO AO ABRIGO DE GARANTIA, É NECESSÁRIO PRODUZIR ESTE RECIBO.**

### **GARANTIA**

1. A Home of Living Brands (Pty) Limited ("Home of Living Brands") garante ao comprador original deste produto ("o cliente") que este produto não apresenta defeitos de material e fabrico que se manifestam na utilização normal pessoal, familiar ou doméstica num período de 1 (um) ano desde a data de compra ("período de garantia").
2. No caso de um cliente comprar um produto e este se quebrar, apresentar defeitos ou não funcionar corretamente para a finalidade prevista, o cliente tem de notificar o fornecedor ao qual comprou o produto ("o fornecedor") desse fato dentro do período de garantia. Qualquer reclamação nos termos da garantia deve ser acompanhada por uma prova de compra. Caso não esteja disponível uma prova de compra, então as despesas da reparação e/ou manutenção poderão ter de ser pagas pelo cliente ao fornecedor.
3. O produto avariado tem de ser devolvido ao centro de assistência do fornecedor para aplicar a garantia.
4. O fornecedor irá reembolsar, reparar ou trocar o produto nos termos desta garantia, sujeito aos requisitos legislativos. Esta garantia será válida apenas quando o cliente não tiver quebrado ele próprio o produto ou utilizado o produto para outro fim que não o previsto. A garantia não inclui e não será interpretada como abrangendo produtos danificados como resultado de um desastre, utilização imprópria, manipulação, abuso ou qualquer modificação não autorizada ou reparação do produto.
5. Esta garantia aplicar-se-á apenas ao produto fornecido na data de compra e não a quaisquer acessórios incluídos ou instalados pelo cliente.
6. Se o cliente solicitar que o fornecedor repare o produto e o produto se quebrar ou não funcionar corretamente nos 3 (três) meses após a reparação, considerando que não seja resultado de utilização imprópria, manipulação ou modificação por ou em nome do cliente, então o fornecedor poderá substituir o produto ou pagar um reembolso ao cliente.
7. O cliente poderá ser responsável por certos custos quando os produtos devolvidos não estiverem na embalagem original, ou caso a embalagem esteja danificada. Este custo será deduzido de qualquer reembolso pago ao cliente.

#### **HOME OF LIVING BRANDS (PTY) LTD (JOANESBURGO)**

JOANESBURGO

N.º TEL. +2711 490-9600

CIDADE DO CABO

N.º TEL. +2721 552-5161

DURBAN

N.º TEL. +2731 792-6000

[www.homeoflivingbrands.co.za](http://www.homeoflivingbrands.co.za)

## **INTRODUCTION**

Merci d'avoir acheté le Ventilateur sur pied oscillant RHPF-40 Russell Hobbs. Chaque unité a été fabriquée pour assurer utilisation sûre, fiable et facile. Avant l'utilisation, veuillez lire ces instructions avec attention et conservez-les pour pouvoir vous y reporter.

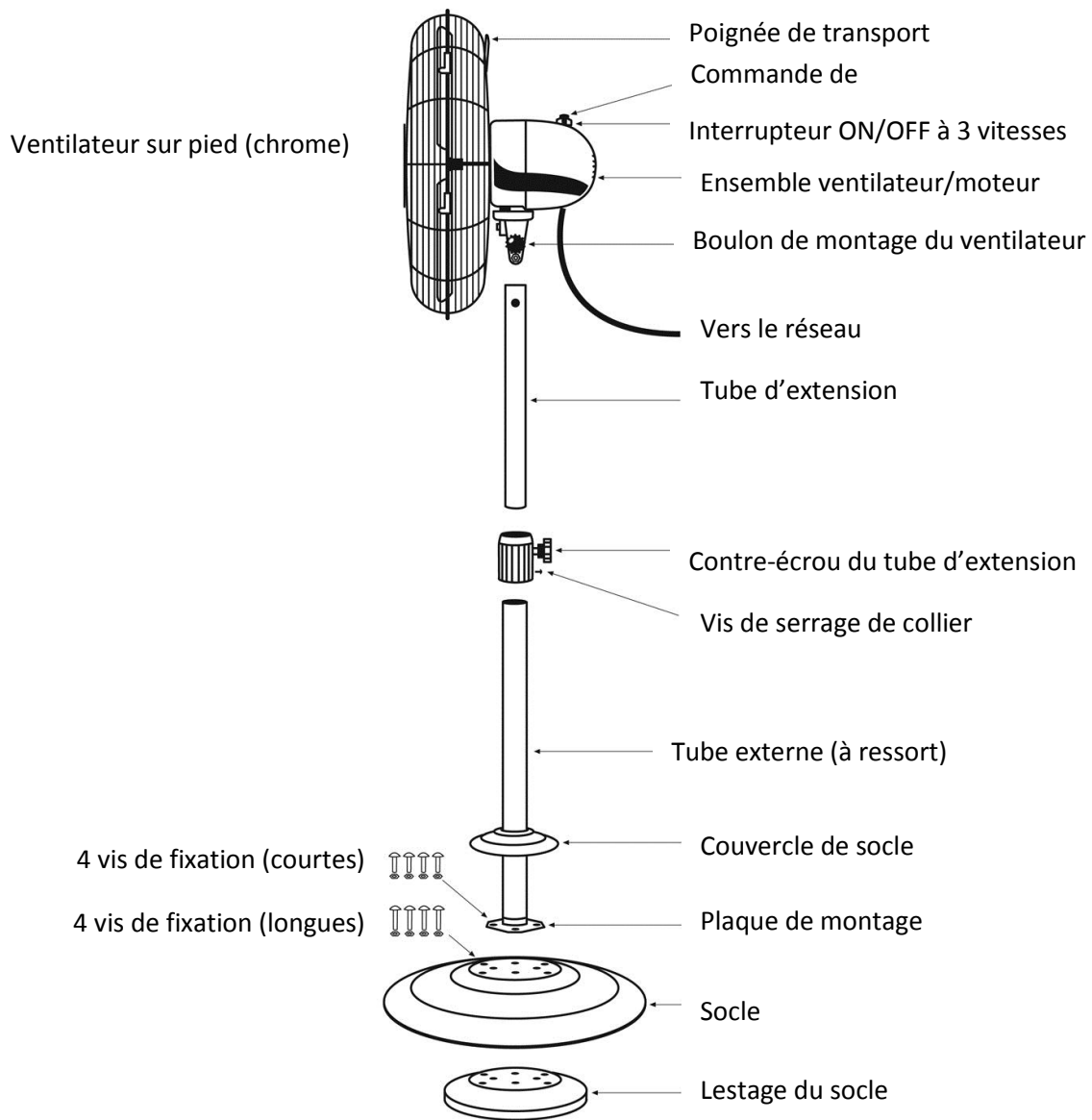
## **GARANTIES IMPORTANTES**

Lors de l'utilisation de votre ventilateur Russell Hobbs, il convient de prendre des précautions de base, listées ci-dessous :

1. Assurez-vous que le courant utilisé correspond à celui qui est indiqué sur l'étiquette signalétique.
2. N'utilisez le ventilateur que pour l'usage qui en est décrit dans ce manuel d'instruction.
3. Afin de vous protéger contre les électrocutions, ne placez pas le ventilateur face à une fenêtre.
4. Ne couvrez pas le ventilateur.
5. N'immergez pas l'unité, la prise ou le fil dans de l'eau et ne laissez aucun liquide entrer en contact avec une partie quelconque du ventilateur.
6. Une supervision rapprochée est nécessaire quand l'appareil est utilisé par ou près d'enfants.
7. Débranchez le ventilateur de l'alimentation dans les cas suivants : lorsqu'il n'est pas utilisé, lorsque vous le déplacez d'un endroit à un autre, avant d'y ajouter ou d'en retirer des pièces et avant de le nettoyer.
8. Eviter le contact avec les pièces détachées.
9. Pour éviter les vibrations, positionnez le ventilateur sur une surface plate et lisse.
10. Ne faites jamais fonctionner un ventilateur dont le cordon d'alimentation est endommagé, ou après une chute ou des dommages, quels qu'ils soient.
11. Ne laissez pas d'objets tomber dans les ouvertures et n'insérez pas d'objet dans la grille de protection quand le ventilateur est en fonctionnement.
12. Ne pas mettre en marche sans que les grilles de protection du ventilateur ne soient en place.
13. Ne pas utiliser à l'extérieur.
14. Ne laissez pas le cordon pendre d'une table ou d'un comptoir, et ne le laissez pas entrer en contact avec des surfaces chaudes.
15. Pour débrancher l'appareil, saisissez la prise, et tirez dessus. Ne tirez jamais sur le cordon.
16. N'essayez pas de couvrir, d'allonger ou d'étendre le câble d'alimentation.
17. N'essayez jamais d'ouvrir quelque partie que ce soit ou de démonter les contrôles. Aucune responsabilité en cas de panne ne peut être acceptée, si cette instruction a été ignorée.

18. Ce produit est destiné à uniquement à un usage domestique. Tout usage à des fins industrielles ou commerciales entraîne l'annulation de la garantie.

## NOM ET POSITION DES PIÈCES



## INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

Votre ventilateur Russell Hobbs a été emballé démonté afin de limiter les déchets causés par l'emballage. Chaque pièce est facilement montée et peut être aisément retirée afin de les nettoyer et de les ranger.

1. Sortez le ventilateur de la boîte et retirez tout emballage de protection.
2. Placez toutes les pièces au sol.
3. Retirez les quatre vis de fixation du socle, alignez le socle avec les trois trous présents sur la plaque de montage, insérez les quatre vis de fixation et serrez.
4. Retirez les quatre vis de fixation présentes sur le moteur et alignez la grille de protection arrière avec les quatre trous présents sur le moteur (la poignée orientée vers le sommet du ventilateur), insérez les quatre vis de fixation et serrez.
5. Desserrez la vis de serrage présente sur l'aube ; faites glisser l'aube sur l'arbre du moteur. Serrez la vis de serrage sur le côté plat de l'arbre afin de fixer l'aube, en vous assurant que l'aube n'endommage pas les grilles de protection.
6. Montez la grille de protection avant à la grille de protection arrière. Serrez la vis et l'écrou de jonction ; fixez ensuite les pinces de fixation.

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

1. L'interrupteur on/off est intégré au commutateur de commande de la vitesse sur la tête du ventilateur.
2. La commande de votre ventilateur Russell Hobbs dispose de trois réglages de vitesse. Les différents réglages de vitesse vous permettent de réguler le flux d'air produit par le ventilateur :
  - 1 Le ventilateur est éteint.
  - 2 Le ventilateur fonctionne à sa vitesse la plus faible.
  - 3 Le ventilateur fonctionne à vitesse moyenne.
  - 4 Le ventilateur fonctionne à sa vitesse maximale.
3. Le ventilateur peut fonctionner en mode oscillant ou en mode statique.
4. Pour que la tête du ventilateur oscille, appuyez sur le bouton oscillation.
5. Pour que la tête du ventilateur cesse d'osciller, tirez sur le bouton oscillation.
6. La tête du ventilateur peut être réglée vers le haut ou vers le bas. Pour ce faire, débranchez l'appareil, desserrez le bouton de réglage ; réglez le ventilateur à l'angle



désiré. Serrez le bouton de réglage afin de fixer l'appareil en position.

## NETTOYAGE

1. Avant de nettoyer le ventilateur, assurez-vous systématiquement qu'il est éteint et débranché de sa prise électrique.
2. Essuyez la poussière et les saletés à l'aide d'un tissu légèrement imbibé d'eau chaude, puis essuyez à l'aide d'un tissu sec.
3. N'immergez pas le ventilateur dans de l'eau ou autres fluides.

## BRANCHER LA PRISE A 3 CHIFFES

Si la prise équipée/moulée devait être change, suivez les instructions ci-dessous :

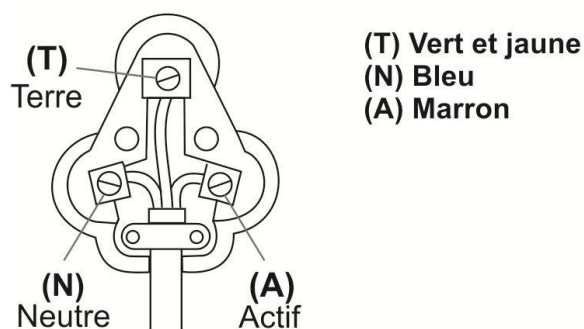
### Fonctionnement du secteur (AC)

Cette unité est conçue pour fonctionner uniquement sur le courant 230V. Brancher d'autres sources d'alimentation pourrait endommager l'unité.

Branchez la prise à trois fiches, de la manière suivante :

Les fils de ce réseau sont colorés selon le code suivant :

Vert/jaune = Terre Bleu = Neutre Marron = Actif



**NOTE** : Cet appareil appartient à la classe 2 des produits et ne possède pas de prise de terre. Veuillez suivre les instructions ci-dessous en laissant le branchement hors de la prise de terre.

## RÉSOLUTION DE PROBLÈMES

Il n'existe pas de pièces dans cet appareil, dont la maintenance puisse être faite par l'utilisateur.

Si l'appareil n'est pas utilisé correctement, veuillez vérifier les points suivants :

1. Vous avez correctement suivi les instructions.
2. L'unité a été correctement branchée et la prise murale est en mode fonctionnement.
3. L'alimentation est en position ON.

Si l'appareil ne fonctionne toujours pas :

En premier, consultez votre fournisseur en vue d'une réparation ou d'un remplacement possibles. Si votre fournisseur ne peut pas résoudre votre problème, et si vous devez renvoyer l'appareil, assurez-vous que :

1. L'unité est soigneusement emballée et complète dans son emballage d'origine.
2. La preuve d'achat est jointe.
3. Donnez la raison pour laquelle vous renvoyez l'appareil.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, ou par ses agents d'entretien, pour éviter un accident. Si la maintenance devient nécessaire pendant la durée de la garantie, l'appareil devrait être renvoyé à un centre de maintenance agréé par Home of Living Brands (PTY) LTD. La maintenance au-delà de la garantie est toutefois possible, mais elle sera cependant facturée. Si le cordon d'alimentation est endommagé, le fabricant ou un agent de service agréé doit le remplacer, afin d'éviter tout danger.

**VEUILLEZ APOSER VOTRE PREUVE D'ACHAT / RECU ICI  
EN CAS DE RECLAMATION PENDANT LA PERIODE DE GARANTIE CE RECUS DOIT ETRE PRESENTE.**

### **GARANTIE**

1. Home of Living Brands (Pty) Limited («Home of Living Brands ») garantie à l'acheteur d'origine de ce produit (« le client »), que ce dernier ne présentera pas de défauts de qualité, ni de fabrication qui dans le cadre d'une utilisation normale, familiale ou domestique pourrait apparaître en l'espace d'1 (d'une) année suivant la date d'achat (« période de garantie »).
2. Lorsque le client a acheté un produit qui se casse, présente des défauts ou qui ne fonctionne pas correctement pour l'utilisation pour laquelle il était destiné, le client doit signaler cela au fournisseur auprès duquel il a acheté le produit (« le fournisseur ») durant la période de garantie. Toute réclamation selon les conditions de la garantie doit être accompagnée d'une preuve d'achat. Si la preuve d'achat, n'est pas disponible, à ce moment-là, les frais de réparation et / ou d'entretien peuvent être à la charge du client vis-à-vis du fournisseur.
3. Un produit défectueux doit être rapporté au centre d'entretien du fournisseur pour faire jouer la garantie.
4. Le fournisseur remboursera, réparera ou échangera le produit selon les termes de cette garantie qui est assujettie aux exigences légales. Cette garantie devrait être valable uniquement quand le client n'a pas cassé lui-même l'appareil, ou utilisé ce dernier pour faire quelque chose pour lequel il n'était pas destiné. La garantie ne comprend pas et ne peut pas être considérée comme couvrant les dommages affectant l'appareil, qui seraient le résultat d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une modification, d'un abus ou de toute modification ou réparation non-autorisée de l'appareil.
5. La garantie couvrira uniquement le produit fourni à la date d'achat et elle ne s'appliquera pas à toute pièces ajoutée ou installée par le client.
6. Si le client demande au fournisseur de réparer le produit et si le produit casse ou ne fonctionne pas correctement dans les 3 (trois) mois de la réparation, et si ceci n'est pas le résultat d'une mauvaise utilisation, à ce moment-là le fournisseur pourrait remplacer le produit ou rembourser le client.
7. Le client pourrait être tenu pour responsable de certains frais lorsque les produits ne sont pas renvoyés dans leur emballage d'origine, ou si l'emballage est endommagé. Ceci sera déduit de tout remboursement fait au client.

### **HOME OF LIVING BRANDS (PTY) LTD (JOHANNESBURG)**

JOHANNESBURG  
CAPE TOWN  
DURBAN

TEL NO. (011) 490-9600  
TEL NO. (021) 552-5161  
TEL NO. (031) 792-6000

[www.homeoflivingbrands.co.za](http://www.homeoflivingbrands.co.za)